

مبحث في دراسة البطريرسطقا

بقلم الدكتور على الغمراوي

أستاذ مساعد تاريخ وحضارة المصور الوسطى بجامعة عين شمس وجامعة الكويت

اعتمدت في هذه البحث على هانز فرايهر فون كامبنهاوزن « آباء الكنيسة اليونان » (الطبعة الرابعة . شتوتجارت ١٩٦٧) (١) و « آباء الكنيسة اللاتين » (الطبعة الثانية . شتوتجارت ١٩٦٥) (٢) ولويس جون بيتو « دليل دراسة التاريخ الوسيط » (طبعة منقحة . نيويورك ١٩٦٤) (٣) وقاموس أكسفورد الكلاسيكي (الطبعة الثانية . أكسفورد ١٩٧٠) (٤) .

موضوع البطريرسطقا هو البحث في للأوليات الأدبية واللاهوتية لآباء الكنيسة القدامى ؛ فالبطريرسطقا تعتبر بهذا المعنى تاريخا للأدب الكنيسي في عهده الأولى، ودرسا للمقيدة والسنة المسيحية ، فضلا عن هذا مضمونا هاما في تاريخ الأدب الكلاسيكي الأخير . ولما كان مبحث البطريرسطقا وحده لا يكمن في الدراسات الفيلولوجية أو في تاريخ الكنيسة الشامل ، فإنه ليس من اليسير أن تفهم نطاقها وفقا للخواطر المقيدية ووجهات نظر المصنفين اللاهوتية فحسب .

لهذه من الثابت أن التعاليم الإنجيلية ، ورسائل الرسل ، ورؤى الأنبياء ، كانت وحدها منبع للمعرفة الروحية المسيحية فيما قبل القرن الثاني . وقد جاءت بعض

النبؤات والوصايا والرسائل مجهولة المنشأ أو منسوبة إلى الشهود الرسولين في الزمن الأول . وفي غضون القرن الثاني ، بعد أن أصبح النصوص الموضوعي لتعاليم الكتاب المقدس أمرا ممكنا ، ظهر من المفكرين المسيحيين من عرفوا بآباء الكنيسة الذين لم يعد في وعيهم أنهم شهود لدعوة المسيح كما كانت تشمر أجيال العصر الرسولي وما بعده ، ولم يعد كذلك في حسابهم أن يكتبوا مؤلفات من نوع الأناجيل وأسفار الرؤيا وبشارات الرسل . لقد كانوا رجالا أرادوا ، بمطلق حريتهم ، أن يضعوا ثقافتهم ومواهبهم في خدمة الكنيسة ، فقدموا لها تفاسيرا وبحوثا ومقولات جدلية ودفاعية عن العقائد المسيحية ، لها صفة تصنيفية وتهديفية ، وتاريخية في بعض الأحيان .

ولما كانت الأدب المسيحي قسدا نما في بادئ الأمر على يد المتقنين في الكنيسة اليونانية ، فلم يكن من المستطاع بطبيعة الحال أن يتطور الفكر العيني بعيدا عن تأثير العقلانية اليونانية وتقليد الثقافة الهلنستية . ولعل تساقق الفكر المسيحي بصفة عامة مع كثير من مفاهيم التراث الكلاسيكي ، ذلك التساقق الذي هو من عمد الثقافة الأوربية ، كان أهم إنجازات آباء الكنيسة الذين لم يكن يعنيه في واقع الأمر ، وفي خضم الجدل حول مضامين العقيدة والتربية المسيحية ، مجرد الحفاظ على تراث العالم القديم بقدر البحث عن الحقيقة المطلقة التي لا تنبث هناك ، وإنما هم يجدونها في الكتاب المقدس وفي تقاليد الكتاب على مر العصور . وإذا كانت البطريرسطينا كما سبق أن قلنا هي دراسة تاريخ الأدب الكنيسي القديم وتاريخ الدوغما ، الذي يعرض فيها يعرض وجهات النظر اللاهوتية ، فإنه يصبح من التمكن على المؤرخ أن يدقق النظر في مهمة الكنيسة وفي دروس وتعاليم الآباء ، حتى يتفهم الفكر الروحي فيها ينبع في ذلك العالم والزمان .

وأما ما كان الأمر فإن مفهوم « أبي الكنيية » ، كما قال فريدريش أوفربك ،
قد نشأ عن اعتبارات دوغماطيقية صرفة ، وعن حاجات البرهان على التعاليم
الجامعة (ه) . فقد انصرف الاهتمام إلى تجميع شواهد التورات والمتقدات من أجل
إسناد التعاليم الدارجة الموثوقة والمظنونة على السواء . وبهذا للقصد عن المفكرين
في القرن الرابع بمقولات اللاهوتيين الأسبقين ، بوصفها إمامة مع الشرائع وأسفار
الكنيات المقدس . ولعل هذه العناية الدوغماطية بالتقليد الكنيي لا تزال تلعب
دوراً هاماً في اللاهوت الكاثوليكي حتى يومنا هذا .

غير أن علم اللاهوت يختلف في اعتباره وفي نظرتة إلى بعض الشراح الأوائل
الذين أصابوا في عصورهم قدراً عظيماً من الشهرة وذاع صيتهم في تفسير العقيدة .
فهو ينبغي عن أوريجين الإسكندراني لقب أبي الكنيية بصفة قاطعة ، كما يرقاب في
حجية أكلينس هذا . وإن قد أولى أغلب الآباء في مقدمتهم جوستين ، وأرنايوس ،
ويوساب أسقف قيسارية فلسطين ، وأطناس ، وفازيل العظيم ، وغريغور النازياني ،
وغريغور النيساوي ، وسيناز القوريني ، ويوحنا ذهبي الفم ، والأنبا كيرلس بطريرك
الإسكندرية ، تقديراً خاصاً بوصفهم صفوة المثقفين والعلماء في الكنيسة .
ولا جدال في أن هذا التصنيف اللاحق يمسد بالضرورة تقيماً للشريعة المسيحية
والأدب المسيحي القديم .

ومن الجدير بالذكر أن سياقاً من الحجج « الأبوية » قد عد ضمن التراث
الرسولي ، وأصبح مع المهد الجديد في مجموعة الشرائع الدوغماطية القياسية . هذه
وإن كنا نرى أن اللاهوتيين قد استبعدوا بعض المقولات ، على الرغم من قدم عهدها
كما اعتبروا بعضاً آخر مقولات أبوقريمية تموزها الصحة . ولا ينبغي على المؤرخين أن
يقفوا عند هذه الفروق ، إذ أن الأبوقريثا لها دلالة خاصة ولا شك بالنسبة للمسائل
الكنيسية ، بل أن صحة مضمونها يمكن أن تتأكد من واقع ما قد ينطبق عليها

من نصوص العهد ، بحيث يصبح من الجلي أن الدراسة التاريخية الحققة لأباء الكنيسة لا يمكن أن تقلل من شأنها ، وما دامت البطريرسطقا القديمة قد اعترفت بتلك القولات فإنها لم تكن تعرف من ثم ما أسماه فريدريش أوفريك بحالة الفوضى والاضطراب .

لقد دعا أوفريك بوصفه فقيهاً ومؤرخاً إلى تقديم مؤلفات الآباء تقدماً أدبياً دقيقاً وهذا يعنى بالدرجة الأولى دراسة النصوص « الأبوية » دراسة تحليلية . ولعل هذا المنهج هو الذى صادف منذ القرن التاسع عشر مزيداً من الإجماع بين العلماء ، رغم أن الهدف من وراءه لم يتحقق بعد بصفة تامة ، ولا نعتقد أنه سوف يتحقق على هذا النحو ، إذ أن النظرة التاريخية الأدبية هذه ليست كافية بمحد ذاتها ، ولا يمكن أن نضمها وحدها فى اعتبارنا ونحن بصدد الدراسة البطريرسطقية الموضوعية . فلم يكن يدور وقتذاك بخلد واحد من آباء الكنيسة أنه من علماء اللاهوت أو جماعة الأدباء بالمعنى الذى نعرفه ؛ فالآباء كانوا ، حسب ظنهم ، يبسطون الحقيقة التى استرشدوها من أجل صلاح الطائفة المسيحية ، والتى توجب عليهم أن يبشروا بها العالم أينما كانوا بعيداً عن مدارج الخطابة والبيان . لقد كانوا فى نظر أنفسهم معلمين للكنيسة وفلاسفة مسيحيين وأصحاب حركة تنويرية لشرح الكتاب المقدس .

ولا نفوتنا فى هذا المقام أن ننوه بالجدل الذى ثار حول أول اللاهوتيين من آباء الكنيسة اليونانيين الذين حاولوا فهم المسيحية بروح الفكر الاغريقى ، ونعنى به جوستين الشهيد أو جوستين الفيلسوف كما كان يلقبه المعاصرون . وكان من الطبيعى أن يثور مثل هذا الجدل ، إذ أن تاريخ الفكر يمتد عبر مراحل تتداخل بحسب الضرورة على نحو من شأنه أن يجعل التحديد الذى يضمه للتاريخ لبداية ونهاية أية مرحلة من هذه المراحل من قبيل التيسير على الدارسين ليس إلا ، وهذا مالا يمكن أن ينطبق على الواقع كما يريد .

حقاً لقد تمت كذلك في النصف الأول من القرن الثاني محاولات عرضية لسوق الرسالة المسيحية في عبارات فلسفية ، بقصديتيان أبعاد جديدة ، غير أنها كانت محاولات تفتقر إلى الجدوية في خالق منحع للتفسير اللاهوتي ، الأمر الذي يجعل صدارة آباء الكنيسة من حق جوستين ، فقد كان أول من فسر العقيدة المسيحية بتعاليم الفلسفة الأفلاطونية ، وسبق أكليمنس ومدرسة الاسكندرية بمسكرة « اللوغوس سبرماتيكوس » التي تعنى بلوغ الحقيقة في المسيح ، كما سبق أوريجين الاسكندرانى ويوساب القيسارى بفلسفة التاريخ المسيحية .

ومما سبق قوله فانه يصعب علينا أن نضع بالتالى نهاية لحقبة آباء الكنيسة ، وأن كنا نستطيع أن نتلمس هذه النهاية يقدر الإمكان ، في الفترة التي أخذ التغير فيها يطرأ على تقليد الآباء ، وأخذت حربة البحث الجدلى لكتب العهد تتمحدد من أساسها ، وبعبارة أخرى عندما تغير النهج اللاهوتي وأصبح أسكولائياً منذ القرن الخامس على التقريب .

ومن المرجح ، حسبنا نعرف من تاريخ الفكر المسيحي ، أن أدب آباء الكنيسة اللاتين بدأ بمؤلفات البرشبر القرطاجي رتوليان ، وذلك بعد نحو مائة عام على بدنية أدب الكنيسة اليونانية الذي ظل الأدب الرائد في الغرب اللاتيني إلى قرابة نهاية القرن الرابع . ومع ذلك نرى أن الحياة الكنسية في أوروبا اللاتينية قد اكتسبت بادية ذي يده شكلاً جديداً لم يسبق أن عرفته المسيحية اليونانية من قبل ، وأن اللاهوت بصفة خاصة أخذ يتطور تطوراً ذاتياً كان له على عالم النصرانية أثر فاق بكثير أثر اللاهوت اليوناني ، الذي كان مساره في تيار الفكر الاغريقي ولا شك على حساب الأصول العبرانية في العهد القديم .

صحيح أن الغرب اللاتيني ، كما هو الحال في شأن الكنيسة القديمة ، كان قد انضوى منذ زمن بعيد تحت لواء الثقافة اليونانية ، ولعل هذا هو الذي عجل بتطور الكنيسة الغربية ، غير أن تراث العالم الروماني لم يثرب في أفق الفكر الهلينيستي ،

وإنما أركنه بالحوار أن يحتفظ بصفاته وأن يصوغ قلباً فكرياً طبعته العقلية الرومانية بطابعها الخاص . وإذا كان الآباء اللاتين قد درسوا الثقافة الدينية واستقوها من علوم الأساتذة اليونان ، إلا أنهم اخطوا لأنفسهم منذ البداية مدخلاً خاصاً إلى الكتاب المقدس وقبل كل شيء إلى العهد القديم .

وصحيح كذلك أن تحفظ الآباء اللاتين ، قبل ميول الفكر الإغريقي الفلسفية واتجاهاته الميتافيزيقية . قد زال في القرن الرابع ، وازدهر اللاهوت من جراء ذلك ازدهاراً كبيراً ، فلهذه في مؤلفات القديس أوغسطين ، إلا أن هذا اللاهوت « الفاسق » الجديد لم يخلص كذلك من أصول التفكير الرومانية ، ولذلك لم يكن محض مصادفة أن يهتم اللاهوت اللاتيني بالمسألة التي أثارها بولس الرسول عن الإيمان والناموس . والتي كاد اللاهوت اليوناني لا يهتم لها ، بل أنها ظلت في معناها غريبة عنه إطلاقاً .

وعلى أية حال كانت هذه الألفة النربية بين الوجود الروماني واليهودية هو الذي جعل الكنيسة اللاتينية قادرة على إدراك ما كان « الإنجيل » يعني بالنسبة لها :

ويهمني في ختام هذا البحث أن أقدم ثبناً بمجموعات المصادر والكتب التي تلقم الباحث في الباترولوجيا وتاريخ الدوغما . أما كتب تاريخ الكنيسة واللاهوت وتاريخ الأدب المسيحي فهي كثيرة ، وأرجو أن أعرض لها في سياق آخر . وإن كنت أجد من الضروري أن أشير إلى موالد « تاريخ الكنيسة (٦) » وليتسمان « تاريخ الكنيسة القديمة » (٧) وهارناك « تاريخ الأدب المسيحي حتى يوساب » (٨) وشتيلين « الأدب اليوناني المسيحي القديم » (٩) وباردنيهر « تاريخ الأدب الكنيسي القديم » (١٠) لما لهذه المؤلفات من أهمية خاصة بالنسبة لموضوعنا هذا .

Adnotationes

(1) Campenhausen (H. F. V.), Griechische Kirchengvater. 4. Aufl. Stuttgart 1967.

(2) Campenhausen (H. F. V.), Lateinische Kirchengvater. 2. Aufl. Stuttgart 1965.

(3) Paetow (L. J.), A Guide to the Study of Medieval history. Revised edition prepared under the auspices of the Medieval Academy of America New York 1964.

(4) The Oxford classical dictionary. 2nd ed. Oxford 1970 S. V. Justin Martyr.

(5) F. Overbeck, Ueber die Anfaenge der patristischen Literatur : Historische Zeitschrift 48 (1882). 418 : "Der Begriff des Kirchengvaters stammt aus der Dogmatik und ist aus den Beduerfnissen des Katholischen Traditionsbeweis entstanden".

(6) Mueller (K.), Kirchengeschichte. 2 Bde. Tuebingen 1892-1902. Im Grundriss der theologischen Wissenschaften IV 2 (II, 3. Aufl. 1941 in Gemeinschaft mit H. Von Campenhausen).

(7) Lietzmann (H.), Geschichte der alten Kirche. 4 Bde. 2. u. 3. Aufl. 1953.

(8) Harnack (A.), Geschichte der christlichen Literatur bis Eusebius. I. Ueberlieferung und Bestand 1893. II. Chronologie 1897-1904.

(9) Staehlin (O.), Die altchristliche griechische Literatur. Als Teilband Von W. V. Christ, Geschichte der christlichen Literatur. 6. Aufl. Muenchen 1924. ;

(10) Bardenhewer (O.), Geschichte der altkirchlichen Literatur. 4 Bde. Freiburg i. B. 1913 —.

Libri

Altaner (B.), Leben, Schriften und Lehre der Kirchenvaeter : in Patrologie. 6. Aufl. 1960 — Bach (j.), Die Dogmengeschichte des Mittelalters Vom christologischen Standpunkt. Bde. Wien 1873—1875— Bibliothek der Kirchenvaeter. 2. Aufl. Kempten-Muenchen 1911 — Bonwetsch (C. N.) Grundriss der Dogmengeschichte. Muenchen 1908 — Clavis patrum Latinorum (= Sacris Erudiri III 1951). ed. E. Dekkers, E. Gaar — Corpus Christianorum (Series latina) St. Peters-Abtei in Steenbrugge 1953 — Corpus ecclesiasticorum latinorum. Wien 1866 — Fischer (C. P.) History of Christian doctrine. New York 1896 (The international theological library IV) — Griechische christliche Schriftsteller der ersten drei Jahrhunderte. Berliner Akademie 1897 — Hagenbach (K. R.), A history of Christian doctrines (English translation). Edinburgh 1883—1885 — Harnack (A.), Dogmengeschichte. 4. Aufl. Tuebingen 1905 — Harnack (A.) Lehrbuch der Dogmengeschichte. 3 Bde. Freiburg 1886 — 4. Aufl. Tuebingen 1909-1910. 5. Aufl. 1932. Translated from the 3rd ed by N. Buchanan, History of dogma. 7 Vols. London 1897 — Loofs (Fr.), Leitfaden Zum Studium der Dogmengeschichte. Halle 1889. 5. Aufl. hrsg. Von K. Aland 1950—1953. 6. Aufl. 1959—Patrologiae

Cursus Completus. ed. J. P. Migne, Series Latina. Paris 1844—Series Graeca, Paris 1857. Supplementum. ed. A. Hamman 1958 — Quasten (J.), Patrologz. Utrecht 1950—Sammlung ausgewählter Kirchen- und dogmengeschichtlicher Quellenschriften. hrsg. Von G. Krueger. Tübingen — Leipzig-Freiburg 1891-1911 — Schmaus (M.), Geiselman (P.), Rahner (H.) (hrsg.), Handbuch der Dogmengeschichte. 1951 — Seeberg (R.), Grundriss der Dogmengeschichte. 3. Aufl. Leipzig 1910 — Seeberg (R.), Lehrbuch der Dogmengeschichte. 2 Bde. 2. Aufl. Leipzig 1908-1910. Translated into English by C. E. Hay. 2 Vols. Philadelphia C. 1905 — Thomasius (D.) Die Christliche Dogmengeschichte 2 Bde. Erlangen 1836-1887 — Tixeront (J.), Histoire des dogmes. 3 tomes. Paris 1906-1912. Translated by H. L. B., History of dogmas. St. Louis 1910